



INSTRUCTIONS

J00692

2008-12-19



KITS DE PARE-BRISE AMOVIBLE

GÉNÉRALITÉS

Numéros de kit

57240-05, 57701-08, 57702-08, 57898-04, 57969-97A, 58770-96, 58771-96, 58772-97, 58783-97, 58073-09, 58161-09

Modèles

Pour obtenir des informations sur la configuration des modèles, consulter le catalogue P&A de vente au détail ou la section Parts and Accessories (Pièces et accessoires) sur le site www.harley-davidson.com (en anglais uniquement).

Pièces supplémentaires requises

La trousse d'accessoires d'ancrage de pare-brise amovible **58907-96B** contient le matériel nécessaire pour monter l'un des pare-brise ci-dessus et on peut se la procurer chez un concessionnaire Harley-Davidson.

▲ AVERTISSEMENT

La sécurité du conducteur et du passager dépend de la pose correcte de ce kit. Suivre les procédures du manuel d'entretien approprié. Si l'opérateur ne possède pas les compétences requises ou les outils appropriés pour effectuer la procédure, la pose doit être confiée à un concessionnaire Harley-Davidson. Une pose incorrecte de ce kit risque de causer la mort ou des blessures graves. (00333b)

REMARQUE

Cette fiche d'instructions renvoie aux informations du manuel d'entretien. Se reporter au manuel d'entretien correspondant au modèle de moto souhaité pour effectuer la pose. Ce manuel est disponible auprès d'un concessionnaire Harley-Davidson.

AVIS

Ne pas utiliser de sacoches de pare-brise avec les pare-brise Flame. Le dessin serait endommagé. (00393f)

Contenu du kit

Voir Figure 3, Figure 4 et Tableau 1 .

POSE

REMARQUE

Couvrir les surfaces peintes avec du matériau de protection pour éviter les rayures et autres dommages.

Installation du support de pare-brise

1. Installer le kit d'ancrage de pare-brise selon les instructions de ce kit.

Installation du pare-brise

1. Voir Figure 1. Relocaliser le câble d'embrayage (1) à l'intérieur du guidon (2) comme suit :
 - a. Faire glisser la gaine en caoutchouc hors du régleur de câble. Le régleur est situé environ au milieu du câble d'embrayage, le long du tube descendant de cadre avant.
 - b. Tout en maintenant le régleur de câble avec une clé de 1/2 pouce, desserrer l'écrou de blocage avec une clé de 9/16 pouce. Éloigner l'écrou de blocage du régleur de câble. Amener le régleur vers l'écrou de blocage afin de donner du jeu au levier de guidon.
 - c. Retirer le petit anneau à déclic de la rainure de la goupille à pivot au bas du support de levier d'embrayage. Retirer la goupille à pivot et la manette d'embrayage du support.
 - d. Acheminer le câble d'embrayage du côté intérieur du guidon. Connecter le câble d'embrayage au levier d'embrayage avec les pièces d'origine.
 - e. Voir Figure 2. Séparer le régleur de câble de l'écrou de blocage jusqu'à ce que le mou du levier de guidon soit éliminé. Séparer la virole du câble d'embrayage du support du levier d'embrayage pour vérifier le jeu. Tourner le régleur de câble afin d'obtenir un jeu de 1,6 à 3,2 mm (1/16 à 1/8 po) entre l'extrémité de la virole du câble et le support du levier d'embrayage.
 - f. Maintenir le régleur avec une clé de 1/2 pouce. Serrer l'écrou de blocage contre le régleur de câble à l'aide d'une clé de 9/16 pouce. Recouvrir le mécanisme du régleur de câble avec la gaine en caoutchouc.
 - g. Installer un serre-câbles autour du support du guidon du côté droit pour attacher les fils de celui-ci.
 - h. **Sur les modèles FXSTSB** : installer un serre-câbles autour du support de guidon de gauche pour attacher les fils et le câble d'embrayage. **Sur les modèles FXSTS** : installer un serre-câbles autour du support de guidon de gauche pour attacher les fils.

▲ AVERTISSEMENT

S'assurer que la direction reste souple, libre et sans entrave. Toute entrave gênant la direction risque de faire perdre le contrôle du véhicule et de causer la mort ou des blessures graves. (00371a)

2. Faire glisser le pare-brise en position en accrochant les « mâchoires » inférieures du pare-brise dans les bagues inférieures du galet d'ancrage, puis accrocher les « mâchoires » supérieures du pare-brise dans les bagues supérieures du galet d'ancrage. Remettre le pare-brise en place en le poussant.
3. Attacher les ressorts de retenue au galet d'ancrage supérieur.

▲ AVERTISSEMENT

La mauvaise installation des accessoires ou des charges inappropriés peuvent affecter la stabilité et la manœuvrabilité de la moto, ce qui pourrait causer la mort ou des blessures graves. (00455b)

▲ AVERTISSEMENT

Ne pas obtenir un dégagement suffisant entre les pièces stationnaires et les pièces mobiles risque de causer une perte de contrôle qui pourrait causer la mort ou des blessures graves. (00378a)

REMARQUE

Inspecter le pare-brise à la fin de cette installation. S'assurer que le montage du pare-brise ne limite pas les mouvements à gauche et à droite de l'ensemble de fourche avant. Sinon, cela pourrait affecter la manœuvrabilité et causer la mort ou des blessures graves. En cas d'interférence, ajuster le pare-brise selon les besoins jusqu'à ce qu'on obtienne un dégagement correct. Demander au personnel d'entretien expérimenté de Harley-Davidson de corriger tout problème éventuel avant de conduire avec cet accessoire installé.

▲ AVERTISSEMENT

Avant de démarrer le moteur, s'assurer que la commande des gaz retourne automatiquement à la position de ralenti lorsqu'elle est relâchée. Une commande des gaz qui empêche le moteur de retourner automatiquement au ralenti peut causer la perte de contrôle, ce qui pourrait causer la mort ou des blessures graves. (00390a)

REMARQUE

Après l'installation, vérifier le dégagement entre le guide de câble de commande des gaz et le réservoir de carburant. Si le

guide n'est pas positionné correctement, le réservoir de carburant pourrait être rayé ou subir d'autres dommages.

Vérifier périodiquement la visserie de montage. Ne jamais conduire avec des éléments de visserie lâches. Une monture lâche exerce une charge supplémentaire sur toutes les autres montures, ainsi que sur le pare-brise, et pourrait causer la défaillance prématurée des composants.

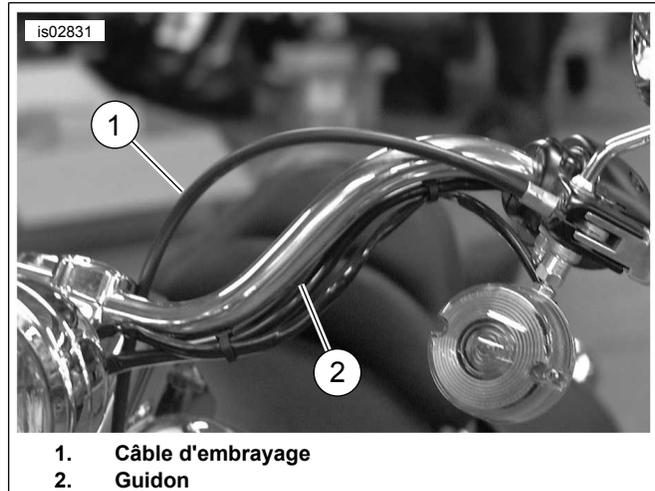


Figure 1. Acheminement du câble d'embrayage

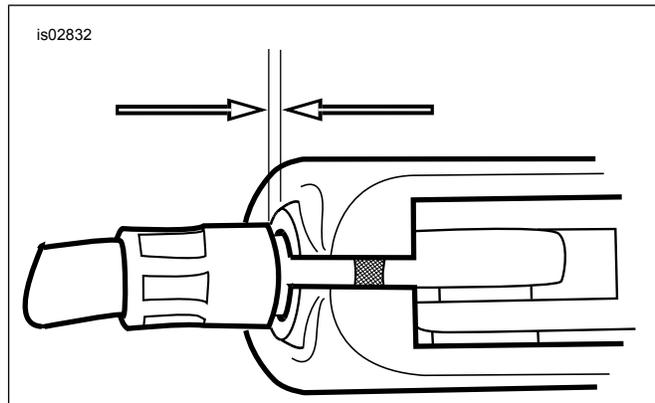


Figure 2. Jeu du câble d'embrayage : 1,6 à 3,2 mm (1/16 à 1/8 po)

PIÈCES DE RECHANGE

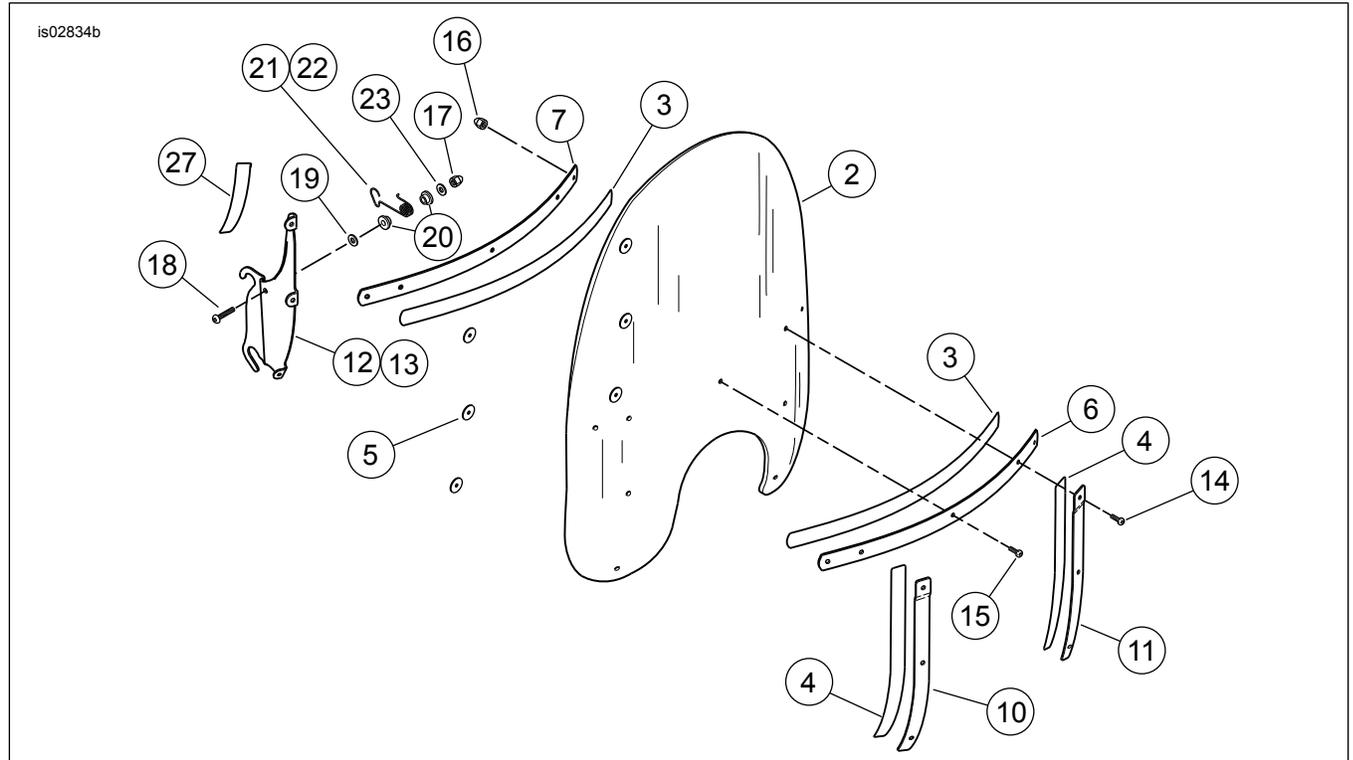


Figure 3. Pièces de rechange : Kits de pare-brise amovible SAUF 57969-97A

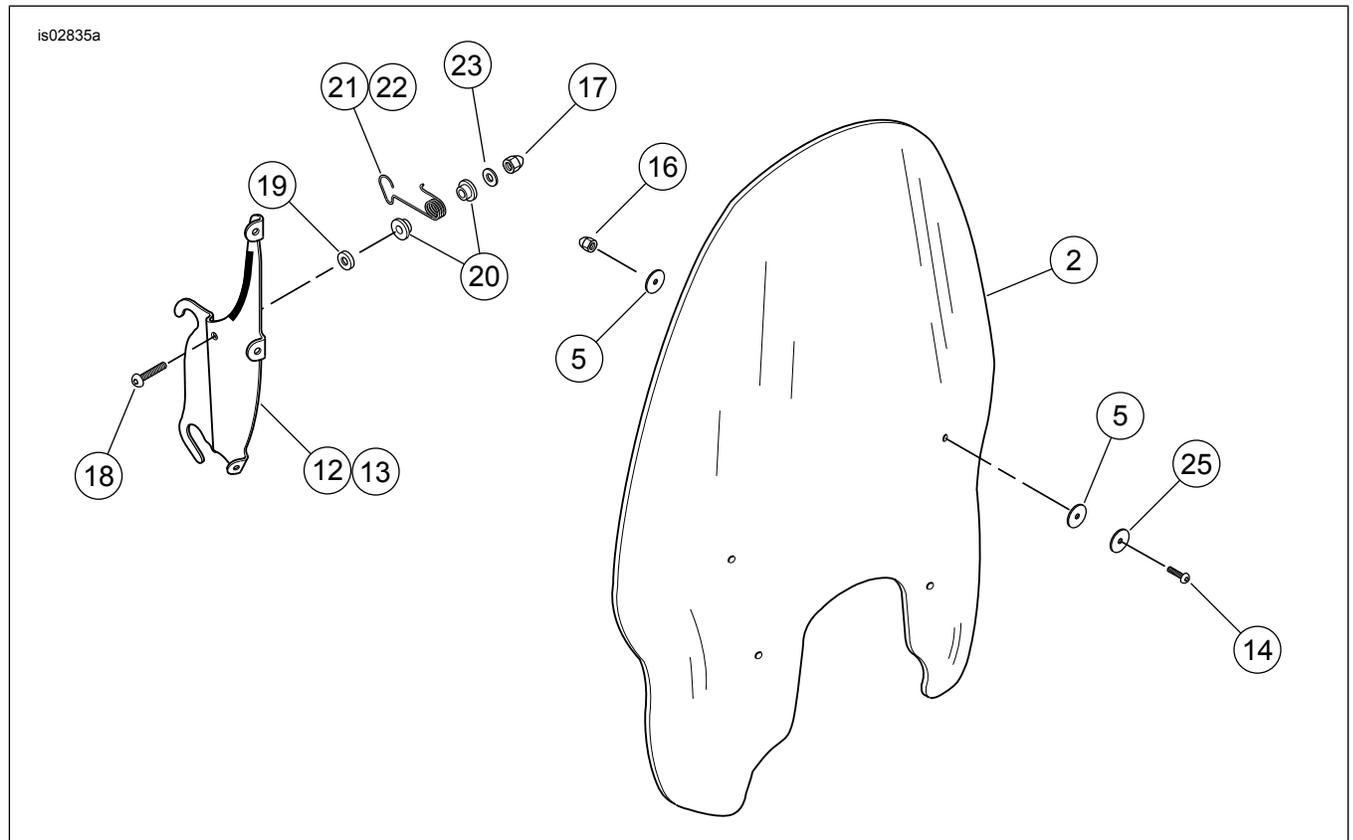


Figure 4. Pièces de rechange, Kits de pare-brise amovible 57969-97A

PIÈCES DE RECHANGE

Tableau 1. Tableau des pièces de rechange

Kit	Article	Description (quantité)	Numéro de Pièce
Éléments uniques de Kits 57240-05, 58772-97 et 58783-97 (Voir la figure 3.)	1	Kit d'entretien de pare-brise (pour le kit 57240-05. Inclut les éléments 2, 3 et 4) Kit d'entretien de pare-brise (pour le kit 58772-97. Inclut les éléments 2, 3 et 4) Kit d'entretien de pare-brise (pour le kit 58783-97. Inclut les éléments 2, 3 et 4)	57242-05 58559-97 57560-97
	2	• Pare-brise	Non vendue séparément
	3	• Ruban, horizontal (2)	58539-97
	4	• Ruban, vertical (2)	58417-77
	5	Rondelle en caoutchouc (6)	58152-96
	6	Renfort, pare-brise horizontal (externe)	58909-06
	7	Renfort, pare-brise horizontal (interne)	58910-96
Éléments uniques de Kits 57701-08 et 57702-08, (Voir la figure 3.)	1	Kit d'entretien de pare-brise (pour le kit 57701-08. Inclut les éléments 2 à 5) Kit d'entretien de pare-brise (pour le kit 57702-08. Inclut les éléments 2 à 5)	57719-08 57720-08
	2	• Pare-brise	Non vendue séparément
	3	• Ruban, horizontal (2)	58052-78
	4	• Ruban, vertical (2)	58417-77
	5	• Rondelle en caoutchouc (6)	58152-96
	6	Renfort, pare-brise horizontal (externe)	59051-78A
	7	Renfort, pare-brise horizontal (interne)	58050-78A
Éléments uniques de Kits 57898-04 et 58771-96 (Voir la figure 3.)	1	Kit d'entretien de pare-brise (pour le kit 57898-04. Inclut les éléments 2, 3 et 4) Kit d'entretien de pare-brise (pour le kit 58771-96. Inclut les éléments 2, 3 et 4)	58912-04 58805-96
	2	• Pare-brise	Non vendue séparément
	3	• Ruban, horizontal (2)	58052-78
	4	• Ruban, vertical (2)	58417-77
	5	Rondelle en caoutchouc (6)	58152-96
	6	Renfort, pare-brise horizontal (externe)	59051-78A
	7	Renfort, pare-brise horizontal (interne)	58050-78A
Éléments uniques de Kit 58770-96 (Voir la figure 3.)	2	Pare-brise	Non vendue séparément
	3	Ruban, horizontal (2)	58052-78
	4	Ruban, vertical (2)	58417-77
	5	Rondelle en caoutchouc (6)	58152-96
	6	Renfort, pare-brise horizontal (externe)	59051-78A
	7	Renfort, pare-brise horizontal (interne)	58050-83
Éléments uniques de Kit 57969-97A (Voir la figure 4.)	2	Pare-brise	Non vendue séparément
	5	Rondelle en caoutchouc (8)	58272-95
	25	D.I. 5/16 pouce, D.E. 7/8 pouce, chromé (4)	6352
Éléments uniques de Kit 58073-09 Kit 58161-09 (Voir la figure 3.)	1	Kit d'entretien de pare-brise (pour le kit 58073-09.) Kit d'entretien de pare-brise (pour le kit 58161-09.)	57719-08 57720-08
	6	Renfort, pare-brise horizontal (externe), noir	58069-09
	7	Renfort, pare-brise horizontal (interne), noir	58068-09
	10	Renfort, pare-brise vertical (externe, côté droit), noir	58045-09
	11	Renfort, pare-brise vertical (externe, côté gauche), noir	58046-09
	12	Support, montage de pare-brise (côté droit), noir	58054-09
	13	Support, montage de pare-brise (côté gauche), noir	58058-09

Tableau 1. Tableau des pièces de rechange

Kit	Article	Description (quantité)	Numéro de Pièce
Éléments communs TOUS les kits (Voir figure 3 ou 4)	10	Renfort, pare-brise vertical (externe, côté droit, pour tous les kits sauf 57969-97A)	58406-75A
	11	Renfort, pare-brise vertical (externe, côté gauche, pour tous les kits sauf 57969-97A)	58408-75A
	12	Support, montage de pare-brise (côté droit, pour tous les kits sauf 57969-97A)	58797-96
		Support, montage de pare-brise (côté droit, pour le kit 57969-97A)	57972-97
	13	Support, montage de pare-brise (côté gauche, pour tous les kits sauf 57969-97A)	58798-96
		Support, montage de pare-brise (côté gauche, pour le kit 57969-97A)	57971-97
	14	Vis, tête cylindrique, T-27 TORX no 12-24 x 13/16 pouce (21 mm) de longueur, acier inoxydable, avec produit anti-desserrage (2, pour tous les kits sauf 57969-97A)	2452
		Vis à tête bombée creuse hexagonale, 5/16-24 x 3/4 po (19 mm) de long, avec rustine (4, pour le kit 57969-97A)	94639-99
	15	Vis, tête cylindrique, T-27 TORX no 12-24 x 5/8 pouce (16 mm) de longueur, acier inoxydable, avec produit anti-desserrage (7, pour tous les kits sauf 57969-97A)	2921A
	16	Écrou borgne, no 12-24 (chromé) (9, pour les kits 57240-05, 57898-04 et 58783-97)	7651
		Écrou borgne, no 12-24 (chromé) (9, pour les kits 58772-97, 57701-08, 57702-08, 58770-96, 58771-96)	7651A
		Écrou borgne, 5/16-18 (chromé) (4, pour le kit 57969-97A)	94007-90T
		Écrou borgne, 1/4-20 (chromé) (3, pour le kit 58669-04)	94004-90T
	18	Vis à capuchon, tête creuse hexagonale, 1/4-20 x 1-1/2 po (38 mm) de long (2)	94316-91T
	19	Bague, plate, nylon noir (6, pour tous les kits sauf 57701-08 et 57702-08)	58794-96
		Bague, plate, nylon noir (2, pour les kits 57701-08 et 57702-08)	58794-96T
	20	Bague, haut-de-forme, nylon noir (4, pour tous les kits sauf 57969-97A)	58272-95
		Bague, haut-de-forme, nylon noir (8, pour le kit 57969-97A)	57964-97
	21	Ressort de retenue de pare-brise (côté droit)	58579-96A
	22	Ressort de retenue de pare-brise (côté gauche)	58580-96A
	23	Rondelle plate (chromée) (2)	6703
	24	Bande de garniture (2, pour tous les kits sauf 57701-08 et 57702-08)	62540-83